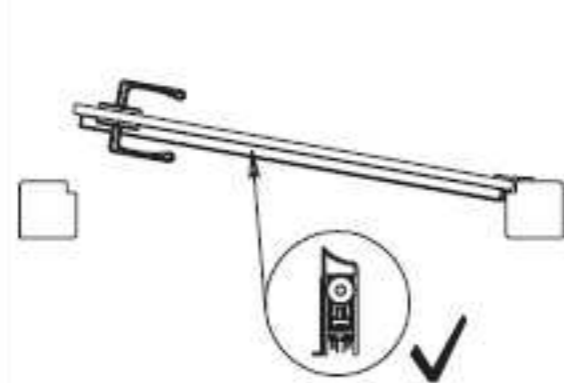
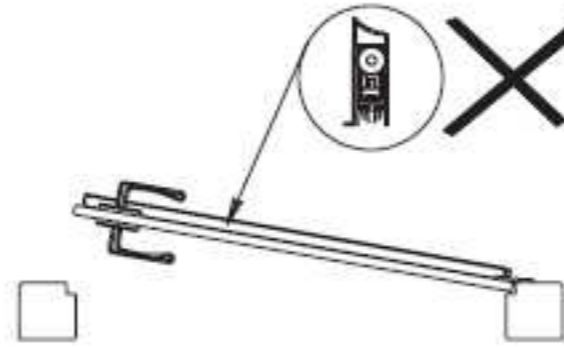


1 Montage an Flügeltüren mit Metallrahmen
 FITTING ON METAL FRAMED LEAF DOORS

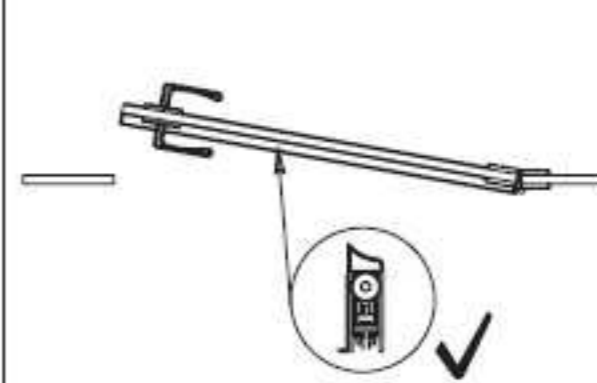


korrekte Montage
 Correct Fitting

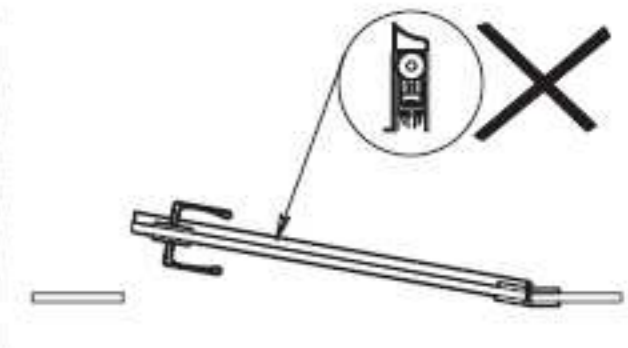


falsche Montage
 Wrong Fitting

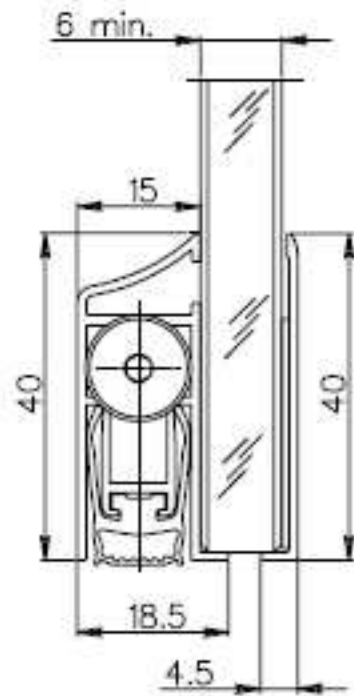
2 Montage an Flügeltüren ohne Rahmen
 FITTING ON LEAF DOORS WITHOUT FRAME



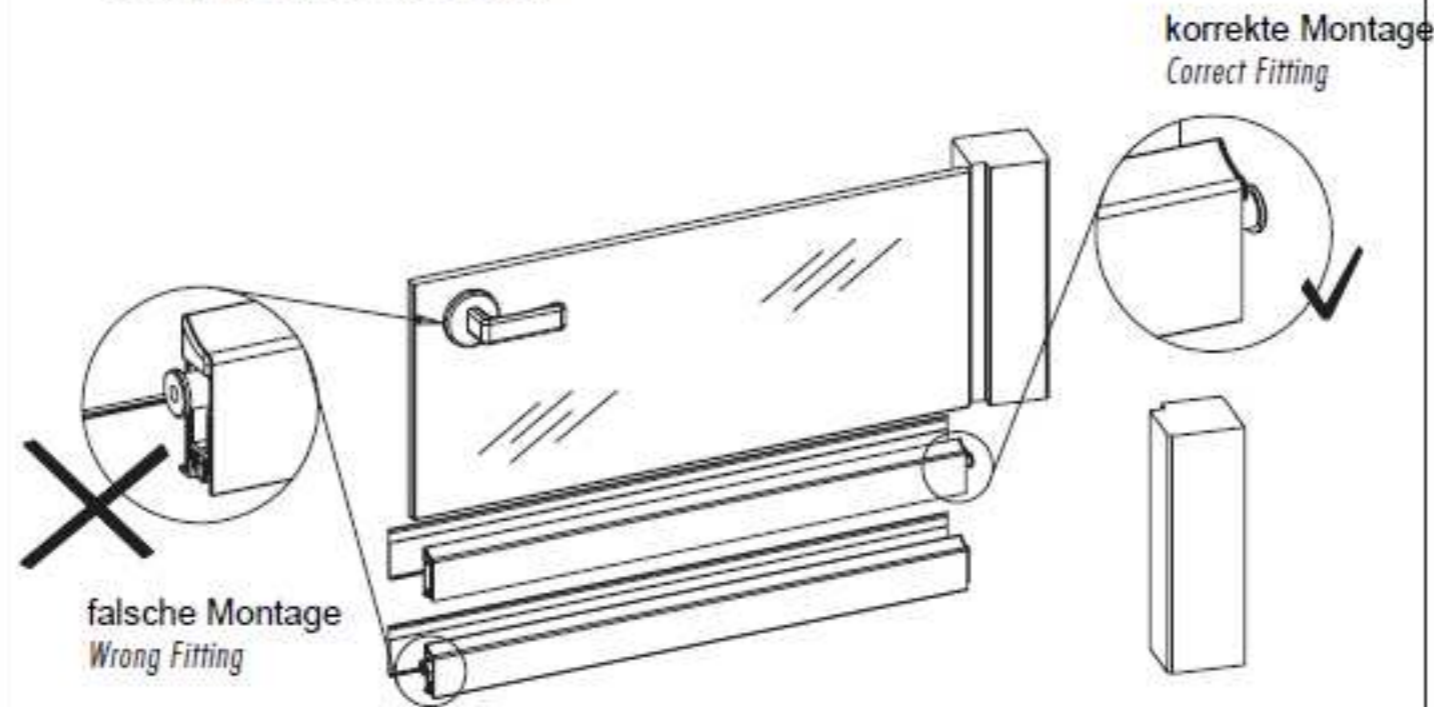
korrekte Montage
 Correct Fitting



falsche Montage
 Wrong Fitting



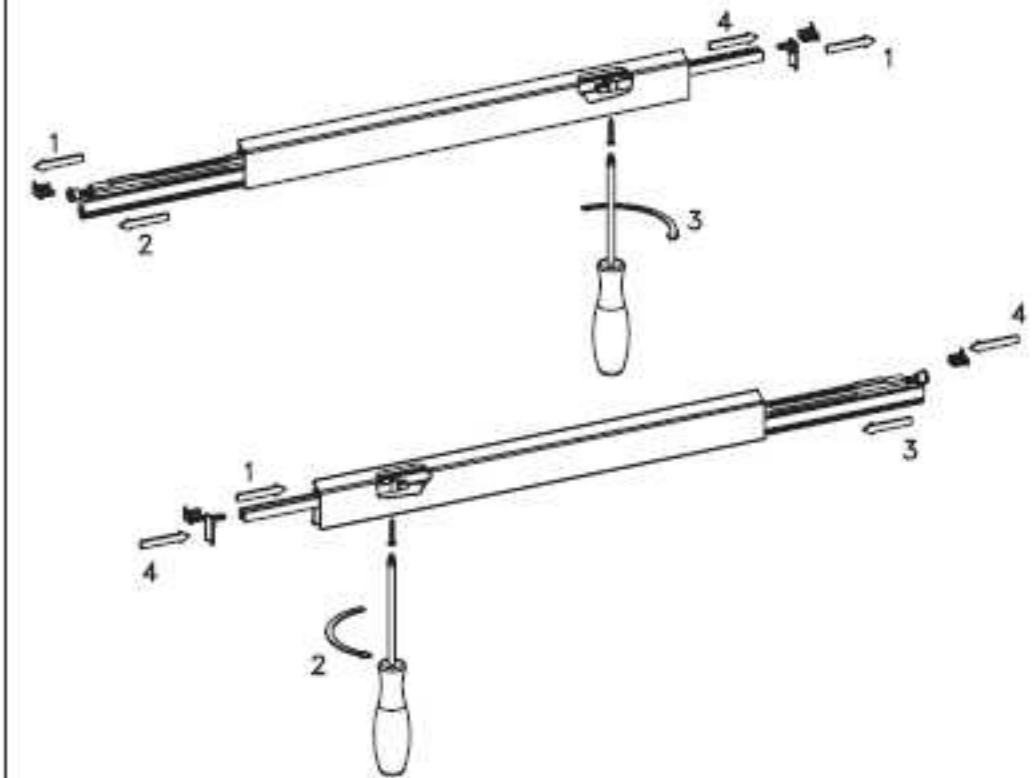
3 Korrekte Positionierung des Auslöseknopfes
 CORRECT FITTING OF THE PLUNGER



falsche Montage
 Wrong Fitting

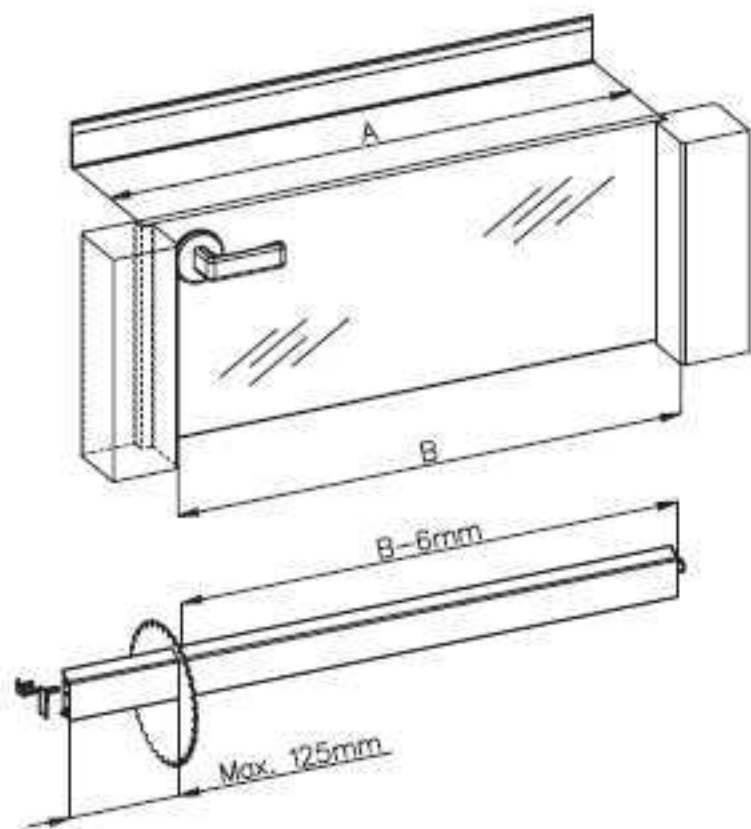
korrekte Montage
 Correct Fitting

4 Umbau des Auslöseknopfes
 SEQUENCE TO REVERSE PLUNGER

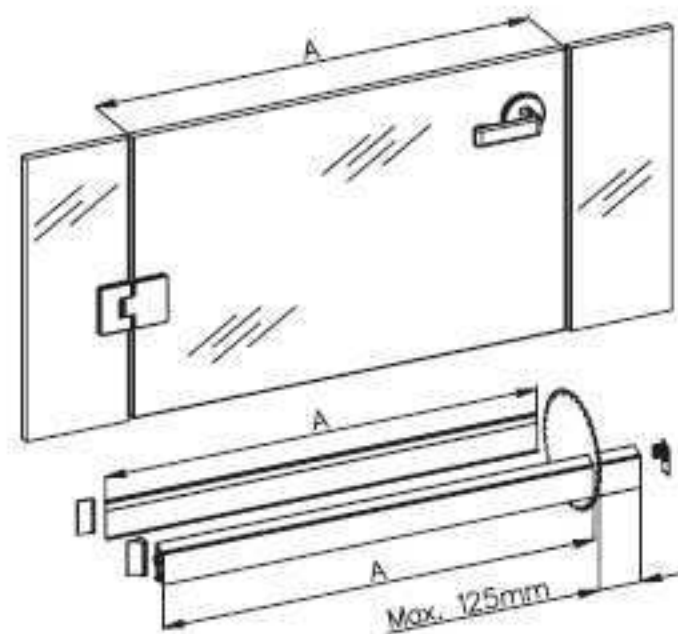


Siehe Punkt 4, Umbau des Auslöseknopfes
 See part 4 for the sequence to reverse plunger.

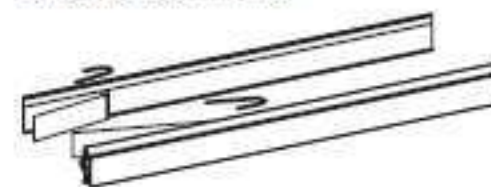
5 Längen Anpassung bei Flügeltüren mit Metallrahmen
 LENGTH ADJUSTMENT ON METAL FRAMED LEAF DOORS



6 Längen Anpassung bei Flügeltüren ohne Rahmen
 LENGTH ADJUSTMENT ON FRAMELESS LEAF DOORS



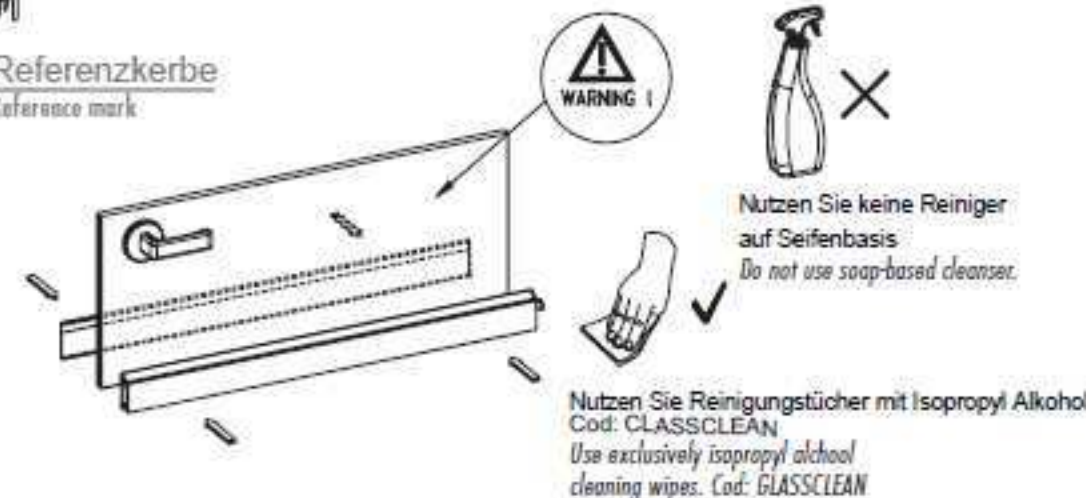
7 Einbau der Absenktdichtung
 DOOR BOTTOM FITTING



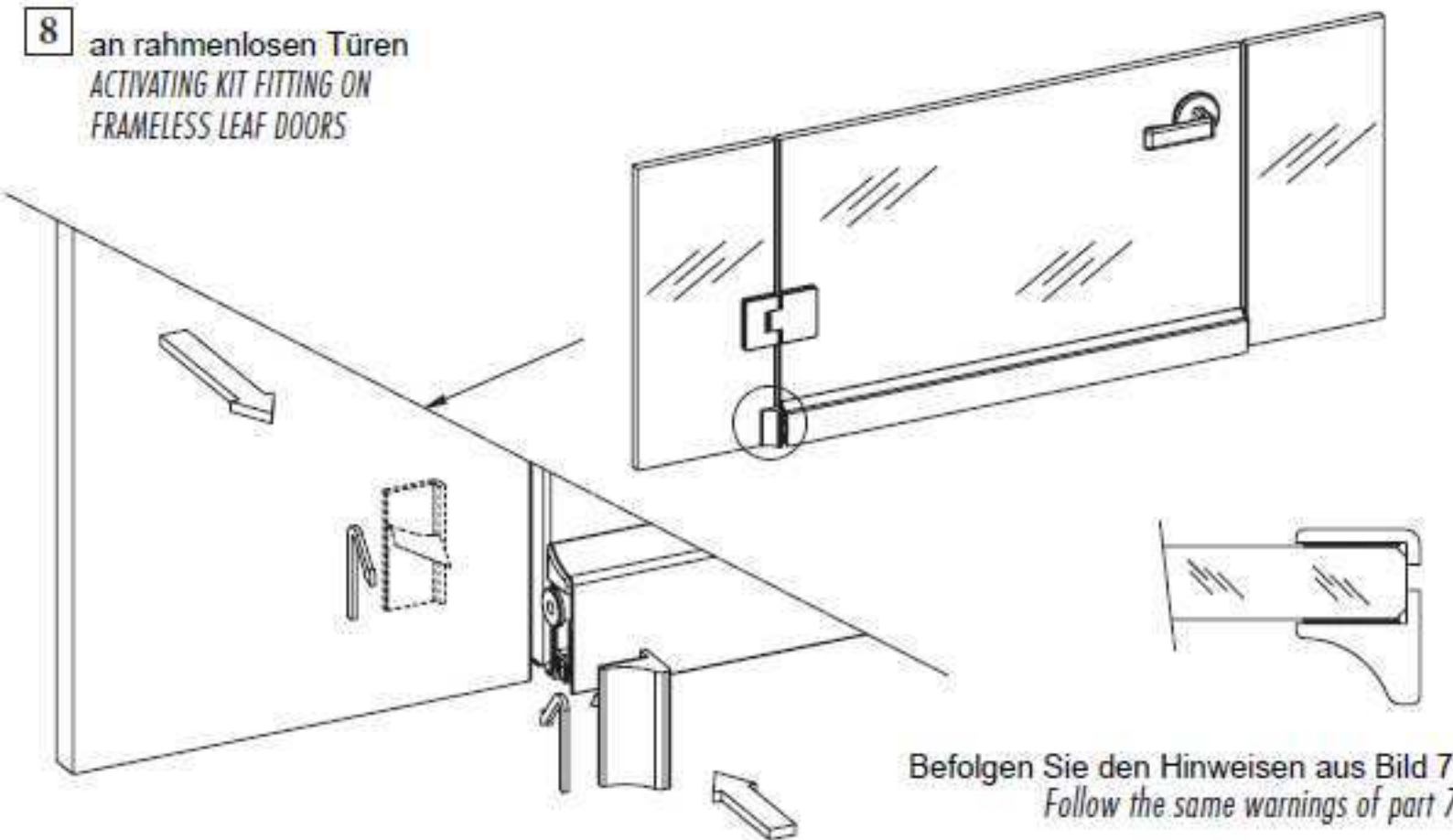
Klebeband ablösen
 Detach the liner from adhesive tape
 Glas sorgfältig reinigen
 Clean the glass with care



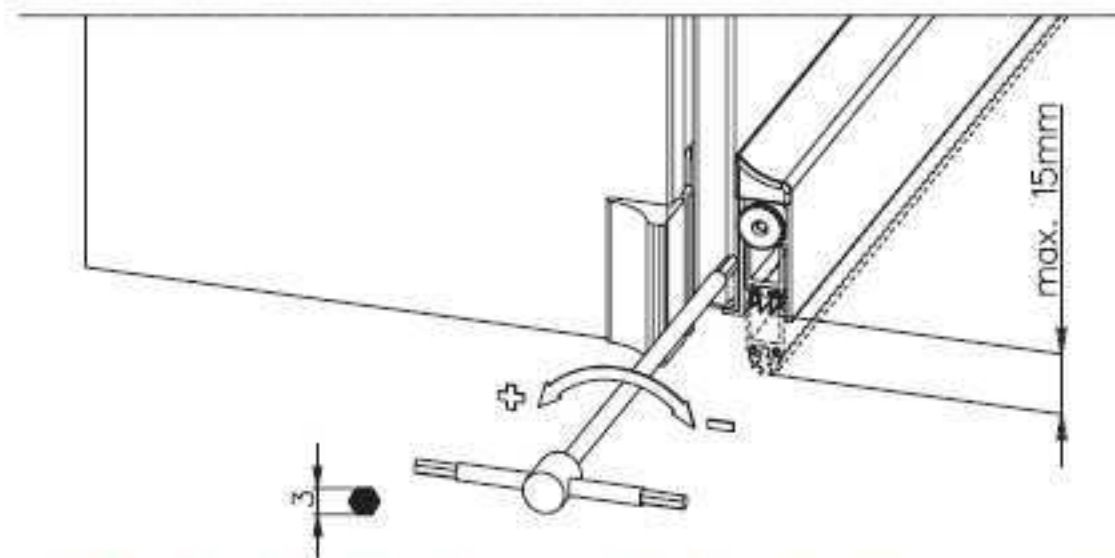
Profile anbringen und an der Referenzkerbe ausrichten
 Apply profiles, in line with the reference mark
 Drücken Sie das Profil fest, um eine perfekte Verbindung zu gewährleisten
 Apply the necessary pressure on the profiles to ensure perfect bonding



8 an rahmenlosen Türen
 ACTIVATING KIT FITTING ON FRAMELESS LEAF DOORS



9 Einstellung der maximalen Absenkung
 ADJUSTING THE DOOR BOTTOM MAXIMUM DROP



Zur Einstellung der max. Absenkung, Auslösekopf drehen im Uhrzeigersinn = geringerer Druck
 Rotate the plunger to adjust the maximum drop / pressure of the seal
 Screwing (clockwise) the drop decreases
 durch Herausdrehen (gegen Uhrzeigersinn) erhöht sich der Druck
 Unscrewing (counterclockwise) the drop increases